

7天

JST7WAB

縱橫遊WWPKG

日本 JAPAN

可提升私人風呂

[東北日本海]秋田山形·岩手福島·人氣 NO.1 銀山溫泉街·

安比高原 CROWNE [可提升洲際 730 呎私人風呂房間] ·

[絕美旅館]水田 SUIDEN TERRASSE · 藏王登山纜車 · 內陸觀光鐵道 ·

三大茅草屋「大內宿」· 万葉料理 · 東北新幹線 · 9 大紅葉名所

阿信故鄉「酒田山居倉庫」· 角館青柳家 · 元瀧伏流水 · 紅葉百選「抱返溪谷」·

奇景巡禮 · 米芝蓮景點「日光東照宮 + 二荒山神社 + 本間美術館」·

重本安排乘搭子彈火車 · 勁慳5hr車程時間 · 東京嚴選宿泊

2025 年 10 月 1 日至 11 月 30 日出發



縱橫遊
www.wwpkg.com.hk

更快捷·更方便·更全面 電話報名中心
34430880
日本團 按1+1字



【安比高原 ANA CROWNE PLAZA RESORT】



癒しの時間（とき）
湯浴みを楽しむ
感じながら
高原の自然
露天風呂で、東北最大級の
自然・風を

此處匯聚了各大度假村的特點，擁有豐富的自然景觀和溫泉設施，讓每位到訪安比的客人都能獲得真正的心滿意足。度假村的餐廳提供以當地時令食材精心烹製的美食，並設有溫水游泳池、卡拉OK以及大型溫泉浴池等多樣的娛樂設施，讓您在放鬆身心的同時，享受悠閒的假期。

客房同樣令人耳目一新，巧妙結合了日本傳統文化與西方風格，客人可以透過窗戶或露台欣賞壯麗的安比高原景色。

此外，客人還可以在東北最大的露天溫泉「白樺之湯」中享受泡湯的樂趣，幫助緩解疲勞，舒緩身心。這裡的溫泉水富含鈉離子和偏矽酸離子，能夠使肌膚潤澤，因此被譽為「美肌溫泉」。其清澈透明的泉水據說對神經痛、肌肉痛、關節痛、肩周炎、運動麻痺、關節僵硬、跌打損傷、扭傷及慢性消化系統疾病具有溫和的保養功效。



入住安比高原 ANA CROWNE PLAZA RESORT，
可每位每晚 HK\$3500 率先提升入住安比高原頂級
ANA INTERCONTINENTAL RESORT 私人風呂
房間及 2 餐膳食（房間約 730 呎）備註®



安比高原頂級 ANA INTERCONTINENTAL RESORT 於 2022 年 3 月開業。
同年 10 月，榮獲堪稱旅遊界奧斯卡金像獎的「2022 WORLD LUXURY HOTEL AWARDS」，成為備受推崇的豪華度假村。所有客房都可以欣賞到安比・八幡平四季變幻的優美景色，讓人心曠神怡。度假村的餐廳精心選用當季食材，烹製出令人垂涎的美味佳餚。而溫泉大浴場有兩種浴池：岩石浴和柏樹浴，讓您享受溫泉的同時身心可以得到放鬆，體驗星級的奢華享受。



【水田 SUIDEN TERRASSE】 山形水田之美溫泉



SUIDEN TERRASSE 位於雪國山形縣鶴岡市，是由得過普利茲克建築獎的坂茂建築大師首次所設計的酒店。他以漂浮在水田之上的木造建築與美麗的大自然寧靜的田園風景能更加協調與融合，希望以充滿溫暖的空間來迎接客人。此外當地水質清澈，是日本數一數二的水稻種植地區。從酒店可以欣賞外面稻田的風景，特別是在沒有風的日子裡建築、天空、夕陽的倒影更是非常漂亮！

從酒店擁有從地下 1,200 米處抽出的天然溫泉源，溫泉水質為硫酸鹽氯化物溫泉，據說對割傷、末梢循環障礙、怕冷、抑鬱症、皮膚乾燥等等有療效。餐廳使用當地安心、安全食材烹製菜餚，以最新鮮的狀態端上餐桌。酒店還設有圖書館空間，以「大人是小孩，小孩是大人」為主題，提供 2000 多本書，讓你自由閱讀。





世界文化遺產・紅葉百選【日光東照宮】

(🍁10月下旬至11月中旬賞紅葉)

位於栃木縣日光市山內，祭祀江戶幕府第一代將軍德川家康的東照宮，豐富的歷史古蹟，令其以「日光的社寺」的一部分，於1999年列入世界遺產。東照宮的建築精雕細刻、金碧輝煌，座落於日光群山之中，依山而建，氣勢十足。當中的日本風格的明陽門和中國風格的唐門是其代表建築。而其設計美學亦演繹出不同的喻意，如牡丹花下的睡貓象徵戰亂後的和平、其中一條主柱是上下顛倒，據說是當時的工匠怕東照宮太完美而遭天譴，故留下一些瑕疵，表現出不完整的美。



徒步漫遊東北耶馬溪・紅葉百選【抱返溪谷】

(🍁10月11日至11月8日出發增遊賞紅葉)

抱返溪谷原始風貌的森林分佈在河溪兩岸，陪襯上呈現藍寶石璀璨光彩的溪流，加上不同的瀑布、形狀各異奇岸怪石，蔚為奇觀。秋天時森林染成鮮紅與金黃色交疊，陪襯著寶藍色的溪流，加上擁有大小不一的瀑布，美景歷歷在目，令人留連忘返。

(徒步漫遊至回顧瀑布，單程約1.5公里，往返共約需1小時。)



日本三大茅草屋聚落【大內宿】

(🍁10月下旬至11月上旬賞紅葉)

大內宿作為連接會津若松和栃木縣今市的旅館街而得到了繁榮發展，至今仍留存了昔日的茅草屋，即使在今天依然能感受18世紀的旅館街的風情。與京都美山和岐阜白川鄉的合掌村齊名，被譽為日本三大茅草屋聚落，同時亦被指定為重要傳統建築物保存地區。300米左右的街道兩端排列著50間茅草房屋，反映了當時江戶時代的生活狀況，可以體驗到江戶時代留下來的風情樂趣。



穿越鄉間秘境【秋田內陸小火車】

(🍁10月中旬至11月上旬賞紅葉)

角館站至松葉站，盡情欣賞秋田的田園風景

悉心安排乘搭秋田內陸縱貫鐵道，角館站至松葉站。在約25分鐘的車程，透過開放式窗戶吹著涼風，油畫般的田園美景完整的映入眼簾，感受田野間浪漫的氣息。秋田內陸縱貫鐵道連接着縣內最古老的角館武家屋敷及美麗的原生態風光，數十年如一日，沿途鄉村風景樸實亮麗，四季風景各異，故又有秋田美人線之稱。列車上還有販賣著縱貫鐵道的限定商品與當地名產，您一定不能錯過！



東北小京都【角館】

(🍁10月中旬至11月上旬賞紅葉)

400 年歷史的角館有小京都之稱，至今還保存著許多武家宅邸，是日本最能體現「城下町」的古老城鎮容貌小城之一，被選定為國家重要傳統建築物群保護地區。其中青柳家，可說是典型武家屋敷的代表建築。另外，寺院神社和商家外塗泥灰的倉庫等鱗次櫛比，將小城圍在裏面，讓遊人追溯起角館淵遠流長的歷史。在這些歷史悠久的街道中，也林立著小型博物館、商鋪、工藝品店和咖啡館。



人氣 NO.1 · 阿信故鄉【銀山溫泉街】

(🍁10月下旬至11月上旬賞紅葉)

穿越時空漫遊日本人氣溫泉街，尋找「千與千尋」油屋原型

銀山溫泉街是在江戶時代因採銀礦而繁榮的溫泉街。轟動一時的 NHK 電視連續劇「阿信」就是以這裡的「能登屋」為場景。佇立在銀山川兩岸，大正時代的木造建築物櫛比鱗次。溫泉街盡頭有白銀瀑布，一邊眺望風景一邊閒聊，別有一番情趣。聽聞宮崎駿構想「千與千尋」女主角千尋打工的「油屋」，亦是參考銀山溫泉的能登屋外型所繪畫，因此每年都吸引不少人前往觀光。



歷史遺跡【秋田千秋公園】

(🍁10月中旬至11月上旬賞紅葉)

「千秋公園」位於秋田縣秋田市內。由江戶時代秋田藩佐竹氏的城堡，久保田城遺址改修而成的公園。1896 年被改修為公園，成為了市民休閒娛樂的場所。現在依舊保留著眾多的歷史遺跡。名字的「千秋」取自秋田縣的「秋」與表示長久的「千」。到了秋天，整座公園又會因為日本紅楓的樹葉變色而染成一片通紅，是秋田的賞楓名所之一。



絕美港町 · 阿信故鄉【酒田山居倉庫】

感受阿信堅毅不屈精神

建於 1893 年的山居倉庫是酒田市與整個山形縣最重要的糧倉與經濟命脈，也是日劇傳奇人物阿信工作的地方，這裡的倉庫、商人的住宅、社交場所等奢華建築反映了當時的繁榮。其中 11 和 12 號棟則是觀光物產館「酒田夢の俱樂」，展示酒田歷史文化資料及販售土產品。倉庫後方 36 棵櫸木樹與黑板牆、石板路相映成趣，打卡一流。



湧泉瀑布群【元瀧伏流水】(10月1日至31日出發增遊)

鳥海山是一座跨越秋田縣和山形縣兩縣縣境的活火山。每年嚴冬結束後，山頭上的雪水逐漸溶解，有的化成一條河流，有的則是滲透到了地底層，成為地下水。被選為平成百選名水之一的元瀧伏流水是滲透到鳥海山的雨水和融雪，經過一段很長時間，從寬約 30 米、高約 5 米的長滿苔蘚的岩石表面湧出來的瀑布，全年水溫在 10 度左右。從被樹木包圍的岩石表面湧出的大量地下水非常值得一看。青苔奇石、水花飛濺的美景也深受攝影愛好者的喜愛。在夏天，水珠濺落在岩石表面形成霧氣，使周圍充滿清爽的感覺。



米芝蓮景點【本間美術館】

本間家族為酒田地區的大地主，以金融業、稻米販賣、北前船貿易而致富。第二次世界大戰結束後，本間家族希望夠藉由鑑賞日本藝術，讓國民重拾自信與自豪，遂於 1947 年對外開放京風的純和風建築「清遠閣」及日式庭園「鶴舞園」，成為戰後首座對外開放的私立美術館，並與 1968 年啟用的新館一同推出本間家族的收藏品、現代藝術作品等各種展示企畫。

從「清遠閣」可看見的「鶴舞園」是以橫跨山形縣與秋田縣的鳥海山為借景，被指定為日本國家名勝，並獲得米芝蓮綠色指南日本版二星。而「清遠閣」獲得一星，美術館本身則是獲得一星。



【東京入・東京走】		早餐	午餐	晚餐	酒店 備註①②⑧
DAY 1	香港 東京 ~ 酒店		航機上	酒店內 和洋料理 或 日式御膳 備註②	成田HILTON 或 成田MYSTAYS PREMIER
DAY 2	<p>*世界文化遺產・米芝蓮 3 星級・紅葉百選【日光東照宮】(🍁10 月下旬至 11 月中旬賞紅葉)(建築精雕細刻、金碧輝煌，有著名的三猿雕刻等，每個角落都有其背後的故事，非常有意思) 備註⑩</p> <p>~ 世界文化遺產・米芝蓮3星級・紅葉百選【二荒山神社】(🍁10 月下旬至11 月中旬賞紅葉)(約有 1250 年歷史，神社入口前的鮮豔朱紅色的神橋，被喻為日本三大奇橋之一) 備註⑪</p> <p>~ 日本三大茅草屋聚落【大內宿】(🍁10 月下旬至 11 月上旬賞紅葉)(至今仍留存了昔日的茅草屋，被譽為日本三大茅草屋聚落，可以體驗到江戶時代留下來的風情樂趣。可以自行前往展示館觀自古時的生活用具展示物(約 250 円)，或品嚐當地名物--使用大蔥代替筷子吃的「大蔥蕎麥麵」(約 1320 日圓)、傳統爐烤岩魚(約 600 日圓)、鄉土料理醬油芋餅(約 300 日圓)等美食) 備註⑫ ~ 溫泉鄉</p> <p>※入住華之湯溫泉，可每位每晚 HK\$2,000 提升私人風呂房間(約 500 呎)及晚餐 備註⑬</p>		酒店內 日光/ 大內宿 自費	和洋自助餐 或 溫泉御膳	華之湯溫泉 【↑可提升私人風呂房間 (約 500 呎)及晚餐】 或 大川莊溫泉 或 東山溫泉 御宿東鳳
DAY 3	<p> *紅葉百選【藏王登山纜車】(🍁10 月上旬至下旬賞紅葉)(欣賞奧羽山脈藏王連峰如熊野岳、地藏山等雄壯景色。從空中享受四季變化的大自然，特別是 10 月的楓葉季，欣賞 360 度美麗漸層色的楓葉全景) 備註⑯⑰</p> <p>~ 人氣 NO.1 · 阿信故鄉【銀山溫泉街】(🍁10 月下旬至 11 月上旬賞紅葉)(銀山溫泉保留了大正到昭和初期的木造洋房，復古的街景，充滿浪漫的氣息。不僅是千與千尋的背景設定參考，也是早期知名的日劇阿信的取景地)</p> <p>~ 溫泉鄉</p>		酒店內	日式御膳	鶴岡絕美溫泉 SUIDEN TERRASSE (水田之美設計) 或 [2024重新裝潢] 湯野浜溫泉 KAMEYA 或 庄內溫海溫泉 高見屋別邸 久遠 備註⑭
DAY 4	<p>阿信故鄉 · 酒田山居倉庫(阿信曾工作地方，12 棟倉庫展現當時酒田之繁榮。倉庫後方 36 棵櫟木樹與黑板牆、石板路相映成趣，打卡一流)</p> <p>~ *米芝蓮景點【本間美術館】(展示著曾為山形縣莊內地區大地主的本間家所收藏的美術品和工藝品，及可參觀本間家族別邸「清遠閣」和庭園「鶴舞園」) 備註⑮</p> <p>~ 10月1日至31日出發增遊湧泉瀑布群【元瀧伏流水】(看起來很像瀑布的元瀧伏流水是從鳥海山溶化的雪水滲透到地底而形成的湧泉。雪水在地下匯集了數十年後形成伏流水，然後從佈滿苔蘚的山腳下流出形成了幽深的瀑布)</p> <p>~ 秋田千秋公園(🍁10 月中旬至 11 月上旬賞紅葉)(位於舊日本藩主時代久保田古城舊址一帶，現在依舊保留著眾多的歷史遺跡。1896 年久保田古城舊址被改造成了風景優美的和式庭園，並被賦予千秋公園的名稱) 備註⑯</p>		酒店內	鄉土料理 萬葉 秋田時令料理 備註⑮	秋田市 METROPOLITAN 或 秋田 CASTLE 或 秋田ANA
DAY 5	<p>[請於早上務必辦理托運行李至第 6 日東京酒店，以便更舒適乘搭新幹線。否則需要攜帶行李箱上落新幹線列車。 (托運費約，24 小時：2,310 円/個；28 小時：2,630 円/個；32 小時：3,730 円/個。) 請帶備輕型行李包，放置第 5 晚需要使用的個人物品。] 備註⑰</p> <p>東北小京都【角館】(🍁10 月中旬至 11 月上旬賞紅葉)(保存了許多京都古時風格的建築古蹟，以及京都古時貴族和武士的生活型態) 備註⑯</p> <p>~ *青柳家(角館內江戶時代將軍武士的住宅)</p> <p>~ *秋田內陸小火車(角館站 ~ 松葉站)(🍁10 月中旬至 11 月上旬賞紅葉)(角館站至松葉站共 6 車站，車程約 25 分鐘。秋田內陸鐵道沿途鄉村風景樸實亮麗，四季風景各異，故又有秋田美人線之稱，被譽為日本最美、風光最原始的鐵路之一) 備註⑯⑰</p> <p>~ 10 月 11 日至 11 月 8 日出發增遊東北耶馬溪 · 紅葉百選【抱返渓谷】賞紅葉(往返約 1 小時，徒步漫遊欣賞「一湯 · 六瀑布 · 三島 · 十二名勝」) 備註⑯</p> <p>~ 溫泉鄉</p> <p>※入住岩手安比高原 ANA CROWNE PLAZA RESORT，可每位每晚 HK\$3,500 提升入住岩手安比高原頂級 ANA INTERCONTINENTAL 私人風呂房間(約 730 呎)及 2 餐膳食 備註⑯</p>		酒店內	角館 自選自費 喜愛膳食	 岩手安比高原 ANA CROWNE PLAZA RESORT 溫泉 【↑可提升入住岩手安比高原頂級 ANA INTERCONTINENTAL RESORT 私人風呂房間(約 730 呎)及 2 餐膳食】 備註⑯
DAY 6	<p>❤️ [舒適享用早餐後，約 10:00 出發]</p> <p>盛岡南 AEON MALL(館內共分三大樓層，共有約 140 間店舖。除了有許多全國連鎖型的餐廳及商店，還有岩手縣當地的餐廳及商店，可以說是應有盡有)</p> <p>~ 有東北子彈火車(盛岡至東京，約 3.5 小時車程，節省約 7 小時車程)</p> <p>~ 東京(會因應住宿地點而前往不同地區)</p> <p>※ 抵達東京車站後有機會被安排乘搭鐵路前往酒店。</p>		酒店內	盛岡站 自費便當	半藏門 / 銀座 MONTEREY 或 東京巨蛋 或 東京 NEW OTANI
DAY 7	酒酒井 OUTLET (約有 220 間海內外知名品牌店舖進駐。如 AGNES B、COACH、LEGO、GAP、BANANA REPUBLIC 等) ~ 東京 香港		酒店內	OUTLET 內自費	航機上

■ 備註

- ①如未能入住行程表上之酒店，將會安排同級或提升更好之酒店。如降級，將退回差額。最終以旅團集合資料/當地安排為準。
- ②如未能安排行程表上之餐食，將會安排類同或同等價值之餐食；如未能安排行程表上之景點，將會安排其他景點或退回費用。最終以旅團集合資料/當地安排為準。
- ③設施/景點/餐廳之營業時間及價格僅供參考，請以官方公布資訊為準。
- ④須購買「縱橫旅安心」旅遊保險，已涵蓋醫療保障，以策萬全，安心出行。
- ⑤出發日期以報名時為準。行程安排及航班資料以旅團集合資料為準。航空公司由 10 月下旬起採用冬令時間，航班時間以航空公司最終確認為準，恕不另行通知。
- 行程、膳食內容及住宿次序如有改動，以當地接待安排為準。※ 不設停留改期返港。
- ⑥所有出入境、簽證、隔離、檢疫、疫苗、行程安排之措施，均以當地及香港政府公佈為準。
- ⑦溫泉酒店晚餐，以酒店當天安排為準。如報名時為單人，需繳付單人房附加費。
- ⑧酒店 WiFi 上網服務及收費由酒店提供及公佈為準，請退房時支付有關上網費用。
- ⑨若遇溫泉酒店滿室，將有可能改為其他溫泉區。若仍無法安排，將會改為市中心酒店(非溫泉)。
- ⑩提升房間第3位如是5歲以下(佔床)均作成人計算(3人同房)，5歲以下(不佔床)只需附加成人價錢的一半。
- 後加床位為梳化床(SOFA BED)/塌塌米布團(TATAMI)。最終可否提升，出發前確認為準。若房間已滿，將退回有關費用，唯不可藉此退出。
- ⑪提升房間最多2位入住。最終可否提升，出發前確認為準。若房間已滿，將退回有關費用，唯不可藉此退出。提升房間內之私人風呂，是天然地下水。
- ⑫如因坐席關係/預約滿席，將改為酒店外享用。
- ⑬紅葉資料只供參考，盛放視乎天氣有差異。
- ⑭請自行決定是否參加自費活動。
- ⑮如遇纜車設備檢修或天氣影響而停運，乃迫不得已之情況，將改為前往「山寺」。
- ⑯如部分客人未能乘坐秋田內陸縱貫鐵道，則乘搭巴士/的士前往松葉站與其他客人會合。
- ⑰本間美術館展覽場地可能因更換展覽而臨時休館。但國家指定名勝的純和風建築「清遠閣」及庭園「鶴舞園」仍會照常開放
- ⑱或會因惡劣天氣而影響行李托運及配送服務。最終能否安排托運，請以當地為準。
- ⑲根據日本厚生勞動省於 2024 年 4 月 1 日起開始執行【司機工作時間改善基準告示】之規定，為確保司機有充裕休息時間，或許安排於 18:00 或之前享用餐。如最終無法安排於 18:00 或之前享用晚餐，則有可能於晚餐後使用公共交通/步行返回酒店 或 退回相關餐食費用而該晚餐改為「自費」。
- ⑳所有宣傳物資顯示之價格是成人佔半間房。
- ㉑團費包括來回經濟客位機票。
- ㉒團隊將安排持牌領隊全程隨團。
- ㉓行程上的所有圖片只供參考，一切以實際為準。



提升膳食項目表，詳情請瀏覽 <https://reurl.cc/eLZXYQ>



♥ 縱橫旅安心就是不一樣的旅遊保障，讓您玩得更稱心！

為了令您享有更完善旅遊保障，報名時須購買「縱橫旅安心保險」[基本計劃] (出示有效全年旅遊保險證明除外)

為您獻上不一樣的旅遊保障，包括：(細則受條款約束)

- 特設「家庭計劃」，受保子女數目不限
- 受保人因患病而須取消行程，都可以得到保障(上限 30000 元)
- 延長保障最長至離港前 3 小時及回港後 3 小時止
- 保障旅程中之消閒活動，包括熱氣球、跳傘、滑雪、水肺潛水等
- 保障因恐怖襲擊而引致之「個人意外」及「醫療費用」等索償

如投保【環球尊尚計劃】於紅色旅遊警示下，更可獲得取消或縮短行程之額外保障。

(指定團隊除外，請瀏覽 <https://www.wwpkg.com.hk/info/travel-insurance>) 「縱橫旅安心」由安達保險有限公司 CHUBB 承保

CHUBB

登入了解更多保障

